

BALZAC

dolly moving stand

pedana sposta moto da garage



Please read the instruction carefully before using. Failure to comply could cause accidents resulting in serious or fatal personal injury and/or property damage. (Save this manual)

Si prega di leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso. La mancata osservanza delle istruzioni, potrebbe provocare incidenti gravi o fatali a persone e/o danneggiare cose. (Salvare questo manuale)



instruction manual / manuale d'istruzione

important

Do not attempt to install, operate, maintain or inspect this equipment until you have read through this Instruction Manual.

caution

- DO NOT overload beyond rated capacity. Maximum capacity: 1250LB
- Please check motorcycle owner's manual for correct weight
- Suitable for most motorbikes with a side stand, rear tires up to 200mm width and bike length within 1925mm
- This stand is for moving motorcycle only. Do not use it for other purposes
- Inspect this product for proper operation and function before each use. Do not use this product if it is damaged or parts are missing
- Always use this product on the stable, hard, level, dry and not slippery surface
- No alterations to the product shall be made
- Only attachments and/or adapters supplied by the manufacturer shall be used
- Do not sit on the motorcycle when loading or loaded
- Secure motorbike by using belts or straps (not included)
- After motorcycle is loaded and secured, move it slowly with care
- Always put handles carriages in the down position when not in use
- Ensure all tools and personnel are clear before lowering load
- This is NOT a toy. Keep children and unauthorized persons away from the working area
- DO NOT expose the product to rain or snow

maintenance

- Please keep the stand clean and wipe off any oil or grease on the stand surface
- Lubricate all moving part to keep stand moving smoothly

how to use

1. Assemble stand correctly and tighten all screws (refer to manual)
2. Test stand and ensure it rolls smoothly. If vibration or abnormal noise occurs, have the problem solve before using
3. Put both handles of carriage down to lock stand in place
4. Remove stop pin and push motorbike onto stand. (For your safety, having 2 people to balance and roll motorbike on stand is recommended)
5. Lower kickstand onto side tray, and ensure motorbike is stable on stand
6. Replace stop pin and secure motorbike by using belts or straps (not included)
7. Raise both handles of carriages, and carefully move motorbike with stand

importante

Non tentare di installare, utilizzare, fare manutenzione o ispezionare questa apparecchiatura finché non si è letto il presente Manuale di istruzioni.

attenzione

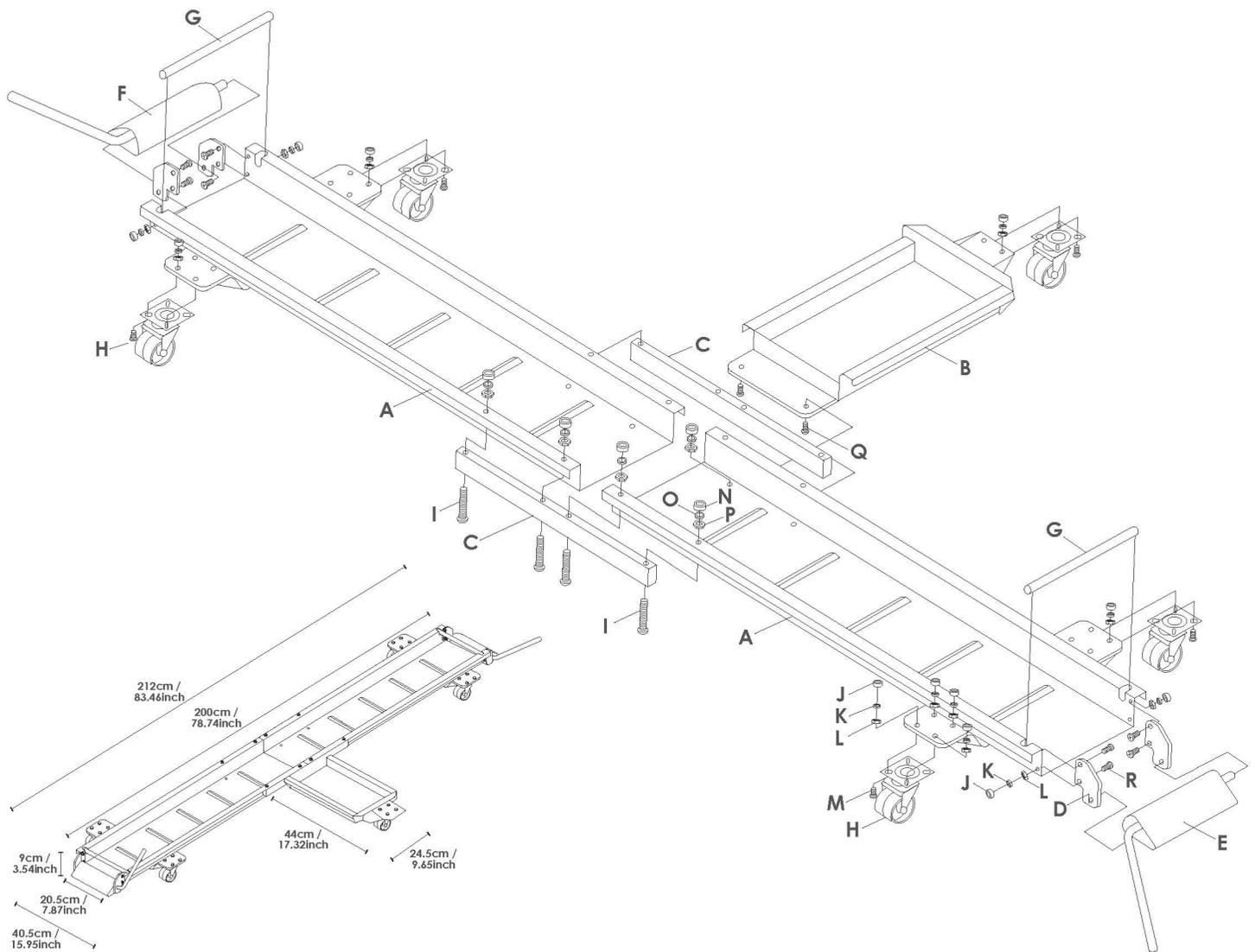
- NON sovraccaricare più della capacità di carico indicata. CAPACITA' MAX. 560KG
- Si prega di verificare il peso corretto sul manuale utilizzatore della moto
- Adatto per la maggior parte delle motociclette con cavalletto laterale, pneumatici posteriori fino a 200mm di larghezza e lunghezza della moto fino a 1925mm
- Questo supporto deve essere usato solo per spostare la moto. NON usarlo per altri scopi
- Prima di ogni utilizzo, verificare il prodotto per un corretto funzionamento. Non utilizzare questo prodotto se dovesse essere danneggiato o dovessero mancare delle parti
- Utilizzare sempre questo prodotto su superfici stabili, dure, livellate, asciutte e non sdruciolevoli
- Non devono essere apportate modifiche al prodotto
- Utilizzare esclusivamente accessori e/o adattatori forniti dal produttore
- Non sedersi sulla motocicletta mentre viene caricata o una volta caricata nella pedana
- Fissare la moto utilizzando delle cinture o delle cinghie (non incluse)
- Dopo che la moto è stata caricata e fissata, spostarla lentamente e con attenzione
- Mettere sempre i carrelli delle maniglie in posizione abbassata quando non vengono utilizzati
- Prima di abbassare il carico, assicurarsi che tutti gli strumenti e il personale siano liberi
- NON è un giocattolo. Tenere i bambini e le persone non autorizzate lontane dall'area di lavoro
- NON esporre la pedana a pioggia o neve

manutenzione

- Si prega di tenere pulito la pedana e di rimuovere l'olio o il grasso sulla superficie della stessa
- Lubrificare tutta la parte in movimento per mantenere il basamento in movimento senza problemi

come si usa

1. Montare correttamente il supporto e serrare tutte le viti (Fare riferimento al manuale)
2. Testare il banco e assicurarsi che rotoli uniformemente. Se si verificano vibrazioni o rumori anomali, risolvere il problema prima dell'uso
3. Appoggiare entrambe le maniglie del carrello per bloccare il supporto in posizione
4. Rimuovere il perno di arresto e spingere la moto sulla pedana. (Per motivi di sicurezza, si consiglia di effettuare l'operazione in 2 persone per bilanciare e spostare la moto sul cavalletto)
5. Abbassare il cavalletto sul vassoio laterale e assicurarsi che la moto sia stabile sulla pedana
6. Sostituire il perno di arresto e fissare la moto utilizzando delle cinture o delle cinghie (non incluse).
7. Sollevare entrambe le maniglie dei carrelli e spostare con cautela la moto con il cavalletto



NO. / n°	Description / Descrizione	Quantity / Quantità
A	base / base	2 pcs / 2 pezzi
B	side tray / vassoio laterale	1 pc / 1 pezzo
C	connecting pipe / tubo di collegamento	2 pcs / 2 pezzi
D	connecting plate / piastra di collegamento	2 pcs / 2 pezzi
E	carriage A / carrello A	1 pc / 1 pezzo
F	carriage B / carrello B	1 pc / 1 pezzo
G	stop pin / pin di arresto	2 pcs / 2 pezzi
H	caster wheel / fonditore	5 pcs / 5 pezzi
I	m6 cross head bolt / bullone m6 a croce	8 pcs / 8 pezzi
J	m6 nut / dado m6	28 pcs / 28 pezzi
K	#6 lock washer / rondella di sicurezza #6	28 pcs / 28 pezzi
L	#6 washer / rondella #6	28 pcs / 28 pezzi
M	m6 bolt / bullone m6	20 pcs / 20 pezzi
N	m8 nut / dado m8	10 pcs / 10 pezzi
O	#8 lock washer / rondella di sicurezza #8	10 pcs / 10 pezzi
P	#8 washer / rondella #8	10 pcs / 10 pezzi
Q	m8 bolt short / bullone m8 corto	2 pcs / 2 pezzi
R	m8 bolt long / bullone m8 lungo	8 pcs / 8 pezzi